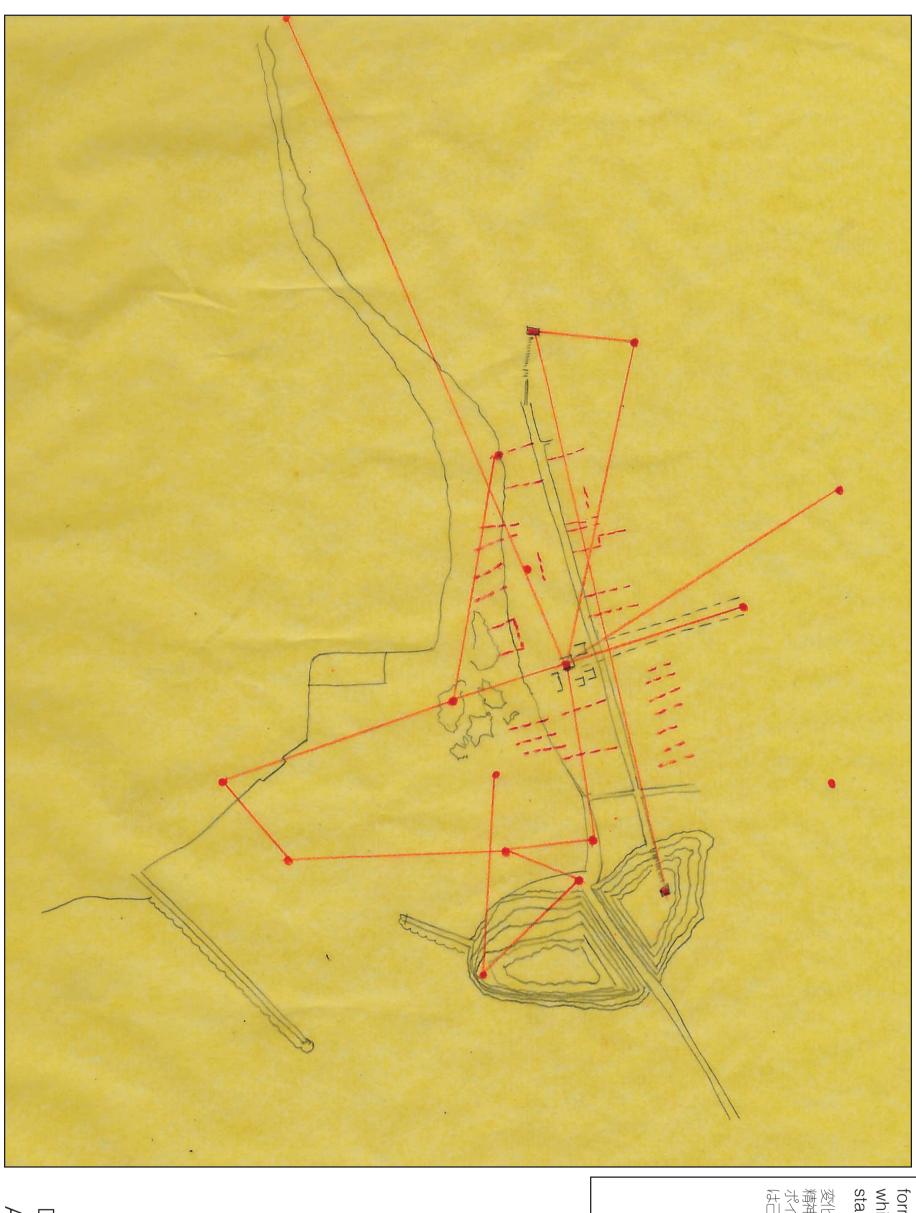
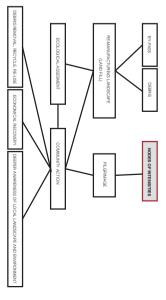
Japan 3/11 Initiative Japan Design Workshop 2011

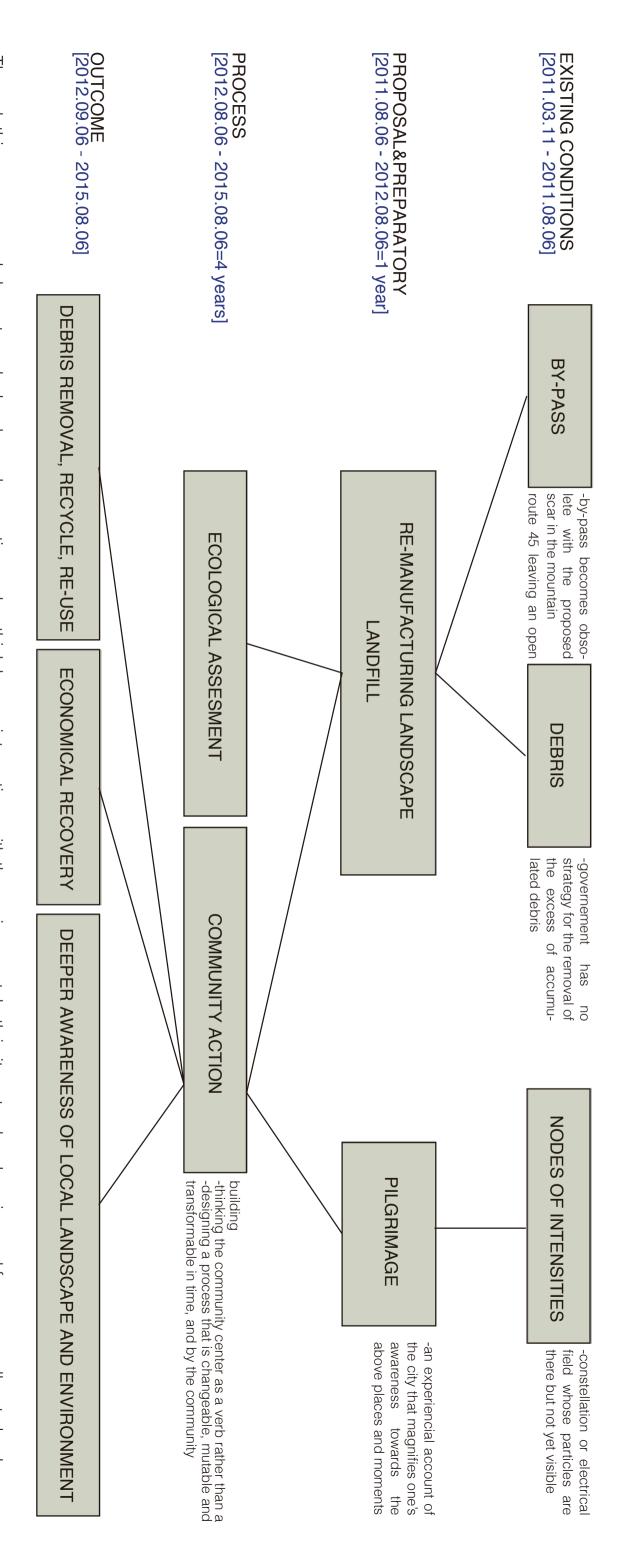


To identify points of *intensities* that become the *educational*, *spiritual* or *emotional observatories* of the transforming coastal landscape, and which deepen the pilgrim's understanding of his environment.

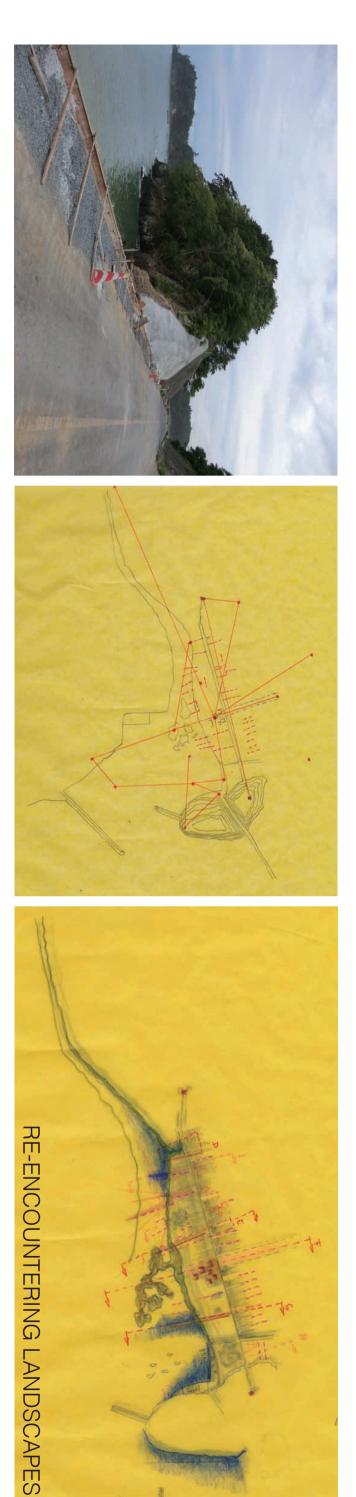
変化する海岸線のランドスケープを教育的、精神的、感情的に観察できる強い力を持ったポイントを明らかにする。これにより巡礼者は己のおかれている状況を深く理解する。

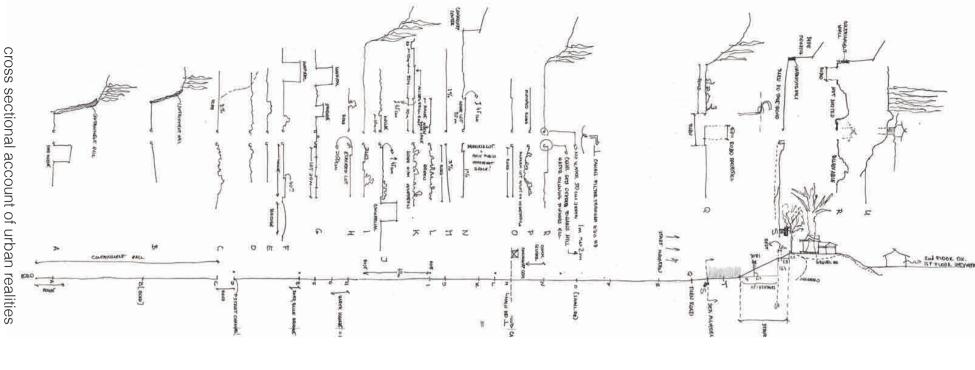


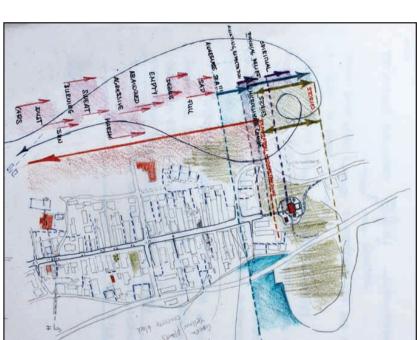
A CONSTELLATION FIELD



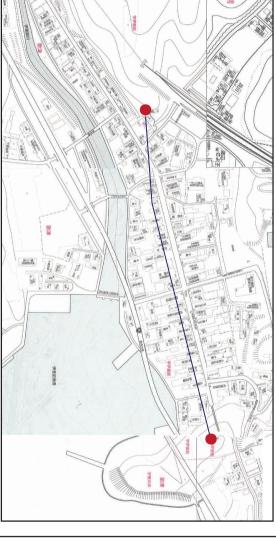
Through this process we do hope to make local people question and re-think human interactions with the environment, both in its natural and engineered forms, as well as to lead some of us towards broader task of understanding, and finding a balance, between the inevitably industrial landscapes of our time and those that remain, still, purely natural.







experiential and temporal account of the pilgrimage



two magnet pole



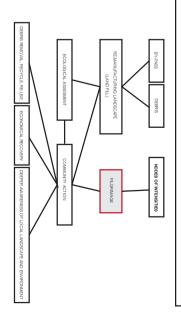
moment of understanding

the Edo road axis, are perhaps two of the most important gravity magnets of our constellation field. They give meaning to the oad, its trace, its direction, as well as to the pilgrimage. They act as magnet poles that define the in-between (間), the space where city and life happen.

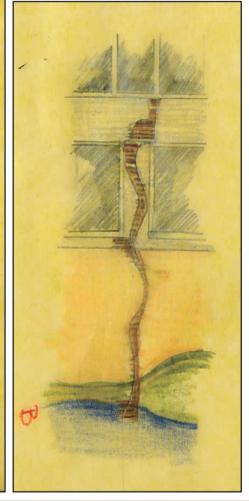
The historically dense urban fabric of the comercial Edo Road does rarely offer either physical or visual accessibility to the sea.

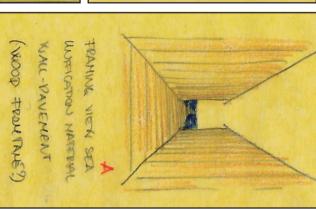
The pilgrimage does not end when one reaches the shrine, but continues on the return, which in our case became more significant than the way there. One only understands Edo city on the way back, descending the stairs.

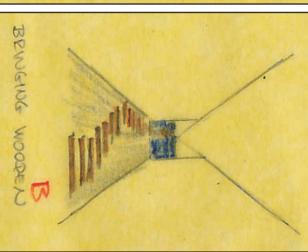
二つの神社が磁極のように働き都市と生活のおこる「間」の空間を定義している。歴史的に密度の高い都市構造である商業的な江戸の街道は、物理的にも視覚的にも海への近づき易さを感じさせることは稀である。我々の巡礼は、神社に到達しても終わらず、帰路の方が意味のあるものとなった。

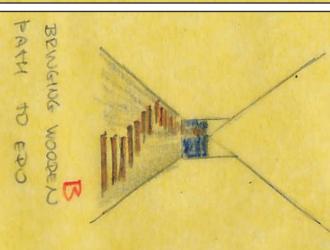


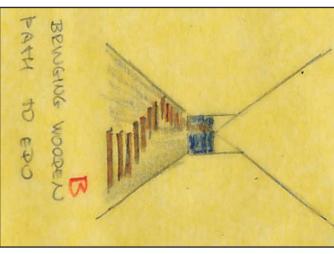
THE PILGRIM OF EDO











moments awareness

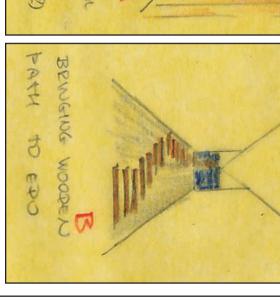
tial account of the city that magnifies one's

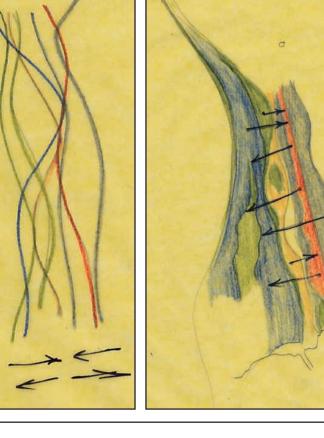
towards

these

places,

The notion of PILGRIMAGE as an experien-





Ex foundations that as

"ESTUAPINE PHINES

SEA

VEGETA DON.

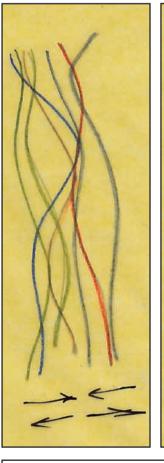
AT HIGH DOE COURDED BY WATER

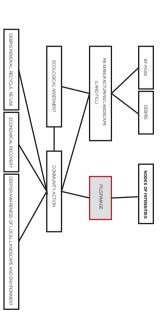
COM MUNITY GARDEN HEMORIAL/PAPE

> found. landscapes, to give hints as to where the next observatory of the chain might be connections between the road and the The task is, therefore, to imply possible

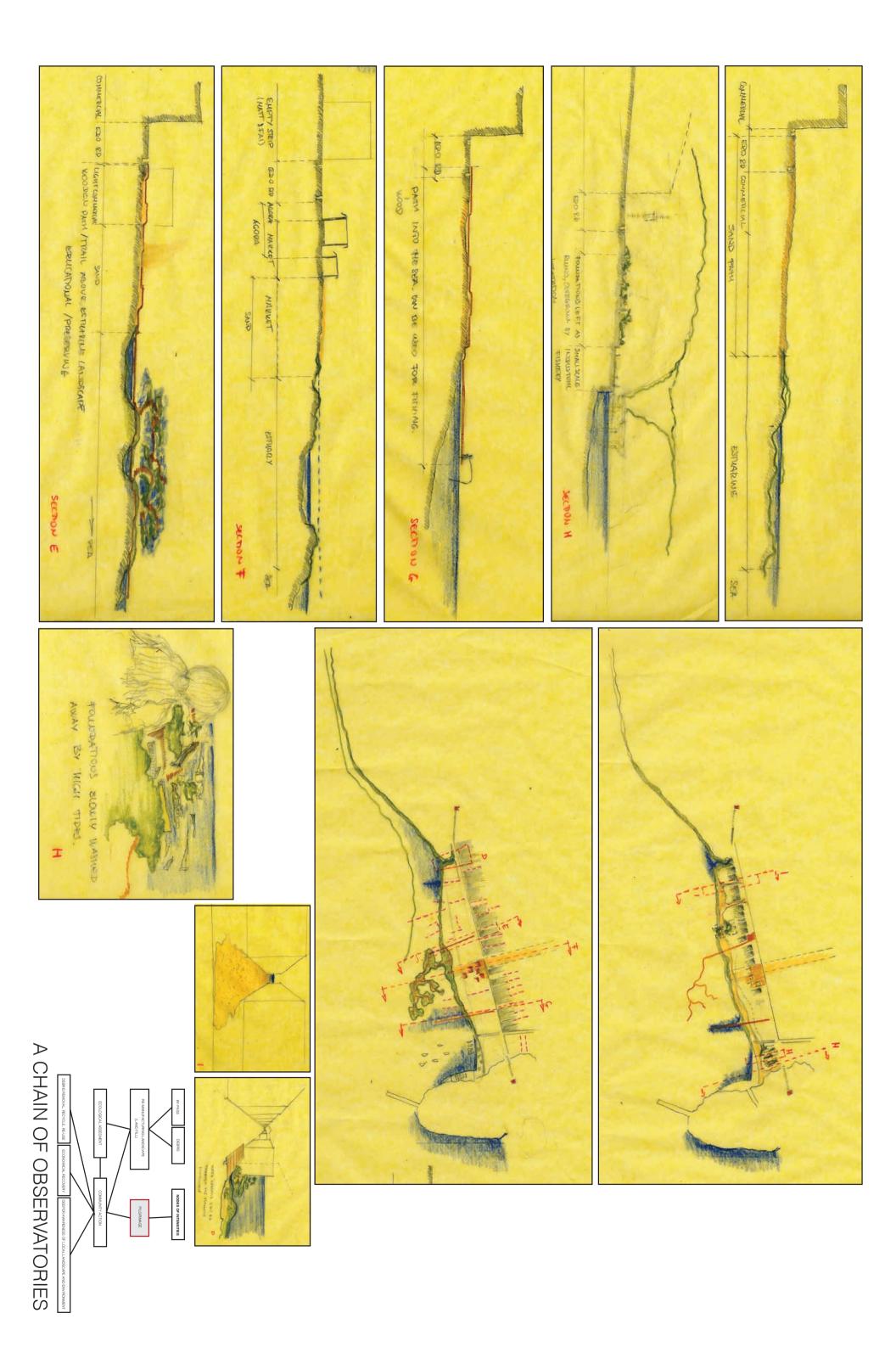
すべきことは、道とランドスケープの間にありえる、つながりを示唆し、さらにそのつながりを発見できる場所をどこで見付けられるか手がかりを与えることである。

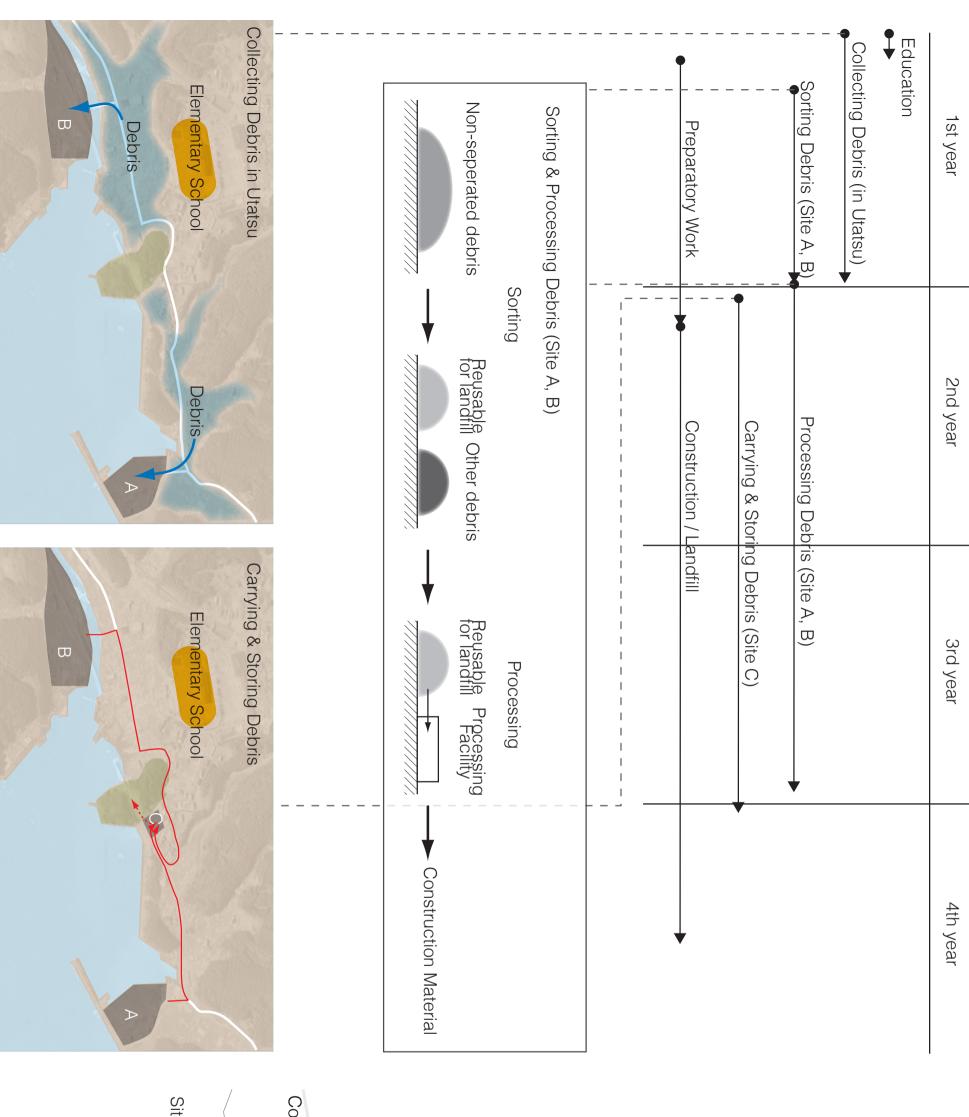
巡礼者の概念とは都市を経験的に説明することにより、彼らの時間と場所への認識を増幅することである。





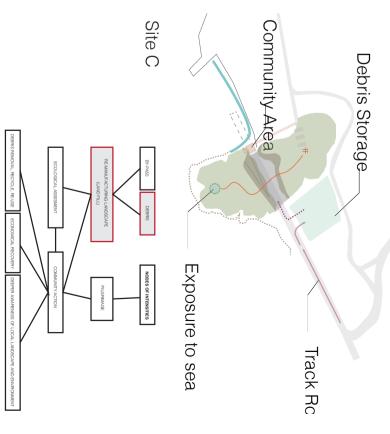
A CHAIN OF OBSERVATORIES



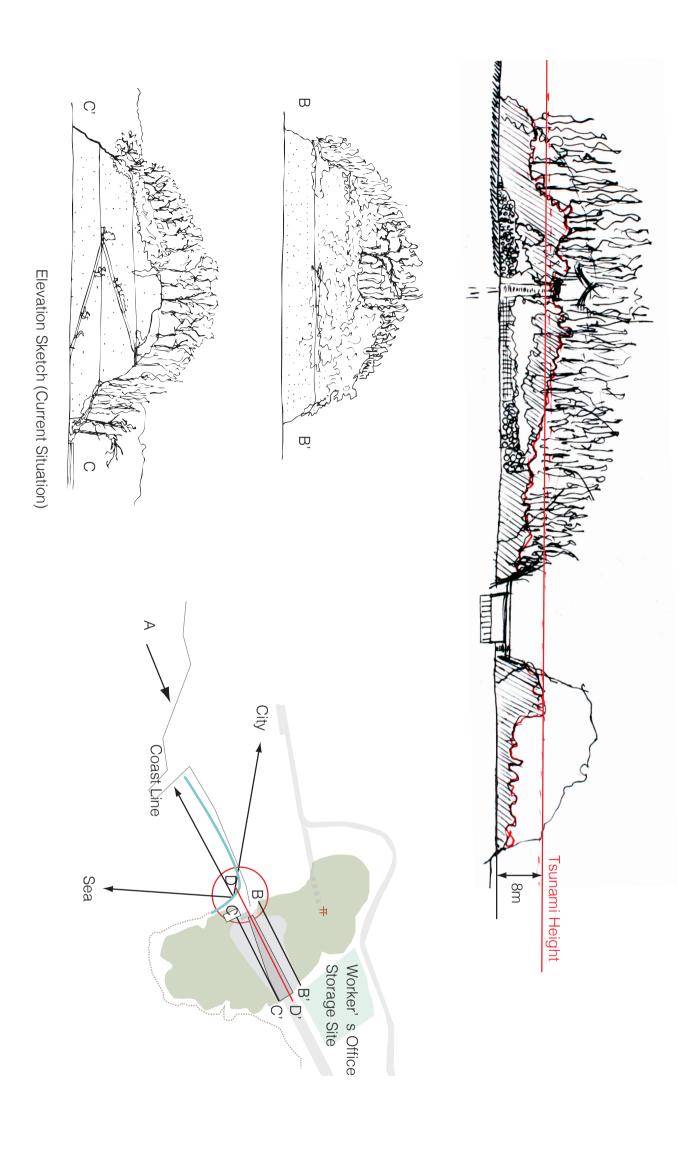


In Minami Sanriku, 645,000t of debris was generated. Debris management is necessary for reconstruction. This site has capacity to deal with several about 30 thousands tons of debris, especially conrete debris.

南三陸町では645000tもの瓦礫が発生し、 復興に向けて瓦礫処理が必要不可欠である。今回のプロジェクトのs基地では、およそ3万tの瓦礫、特にコンクリート瓦礫を処理することが出来る。



DEBRIS MANAGEMENT PROCESS



We are re-manufacturing an already engineered landscape. Would it be responsible for us to dress it up?

What would be a non-aggressive, subtle way to reveal truth of its past?

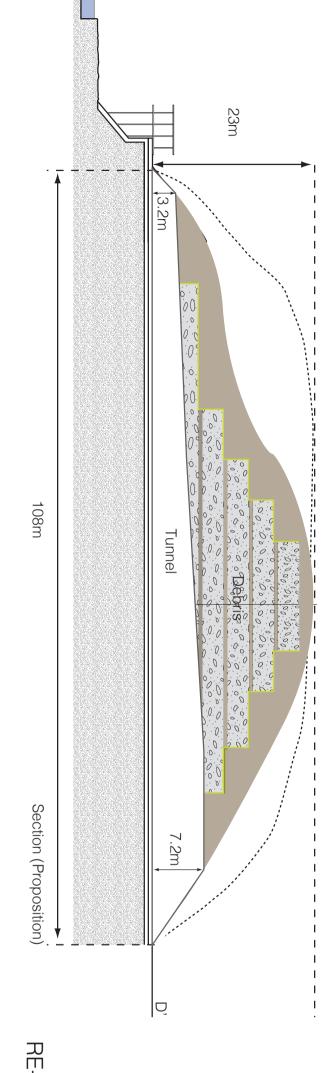
We leave a tunnel as a reminder of what had once been engineered, what had existed, and what can never be erased: a scar that is artificially filled to appear natural.

A museum in which one is exposed to the historical record of compacted debris layers that were deposited with hands of a community willing to rebuild their landscape.

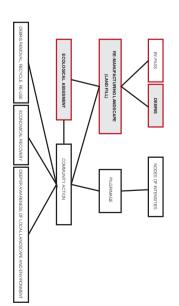
私たちは人工的なランドスケープを自然なものとして再構築する。 トンネルは、かつて人工的につくられたもの、存在したもの、消し去ることの出来ないものを記憶にとどめるため

のものである。

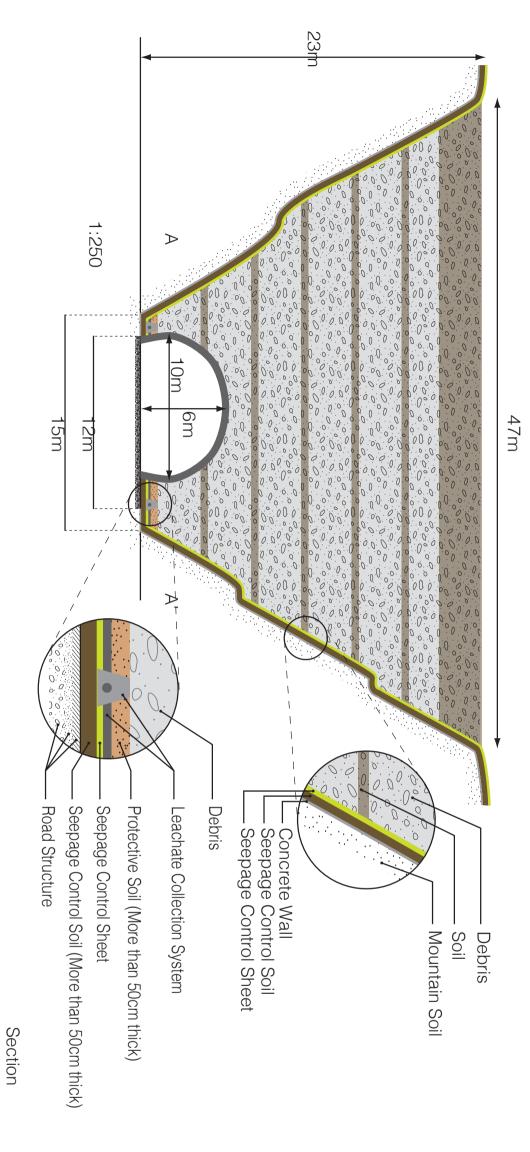
トンネルの中の空間は博物館のように歴史的な記録に触れることが出来る場所にし、瓦礫の層を目の当たりにすることで、ランドスケープを再生するために行動したコミュニティの足跡をたどることが出来る。



 \Box



-MANUFACTURING LANDSCAPE



Temporal Phase

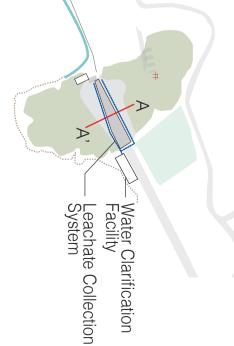
Preparatory Work - Tunnel - Leachate Collection System	1st year
Landfill - Beginning of Construction	2nd year
Landfill - Continuance of Construction	3rd year
Landfill - Close-out of Construction - Planting	4th year
	ory Work Landfill Landfill - Continuance of Construction - Continuance of Construction te Collection System

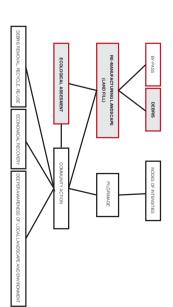
Landfill will be held by means of sandwitch method. Before landfill construction, prepatory work is done in 1st year.

Landfill will start from 2nd year and finished in 4th year.

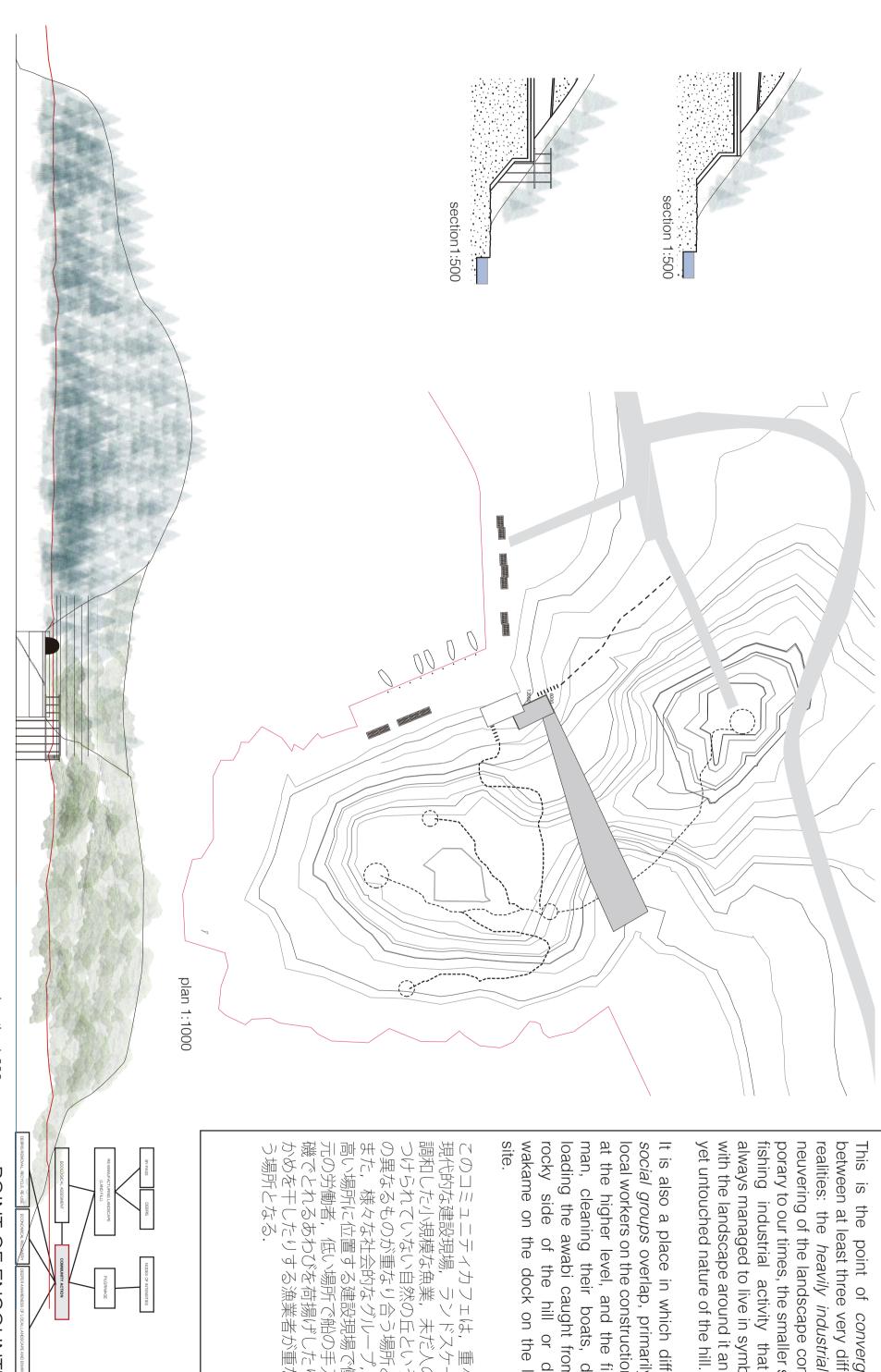
Debris might be contaminated. Hence, Leachate collection system is introduced not to leak contaminated water. Monitering leachate water, necessary countermeasure will be taken.

埋立はサンドイッチ工法により行う。埋立を開始する前の1年目に準備工事を行う。埋立工事は2年目から始め、4年目に終了する。瓦礫は汚染されている恐れがあるため、浸出水収集システムを設置する。継続的に浸出水のモニタリングを行い、必要な対策を講じる。





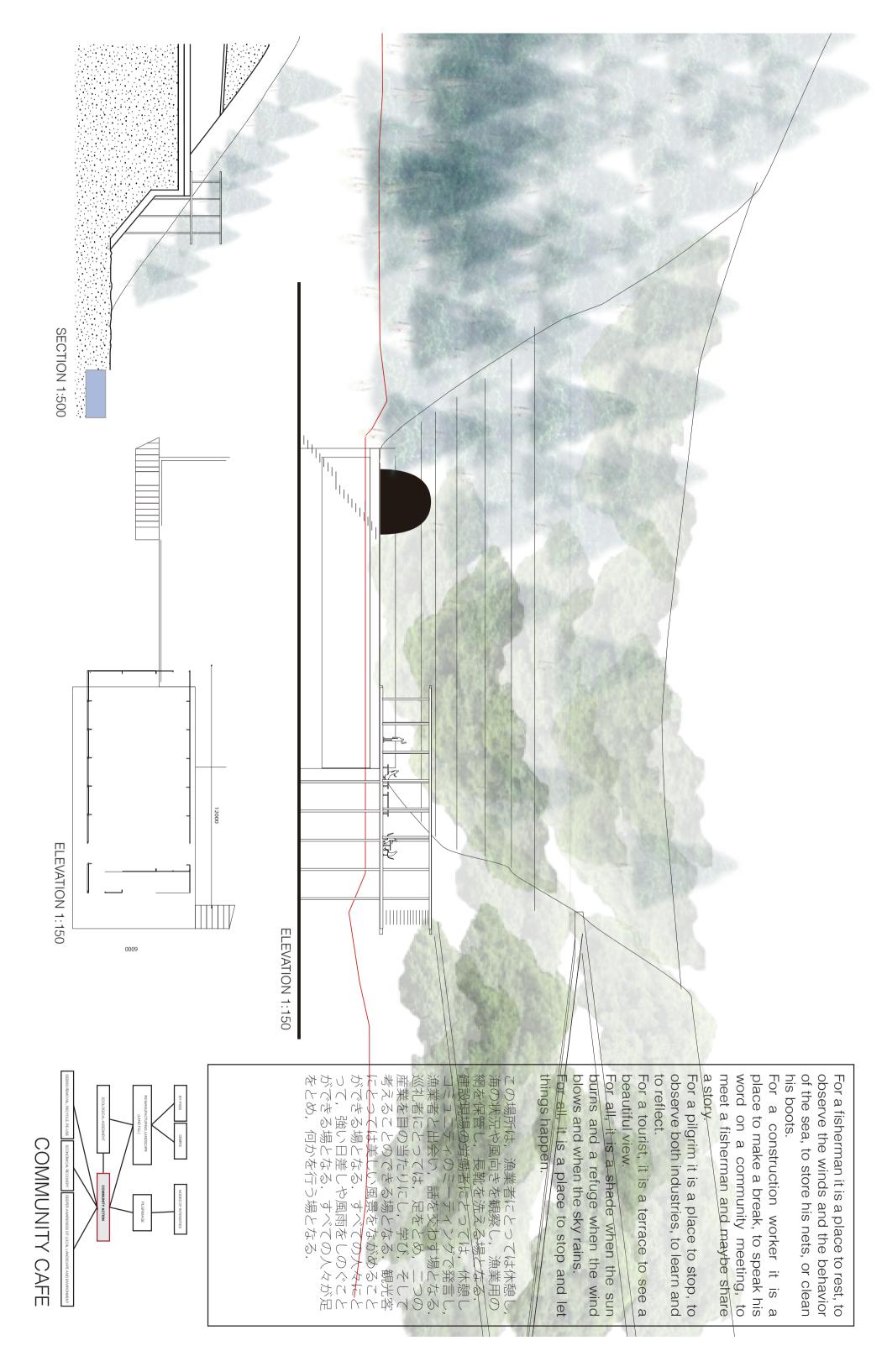
LANDFILL

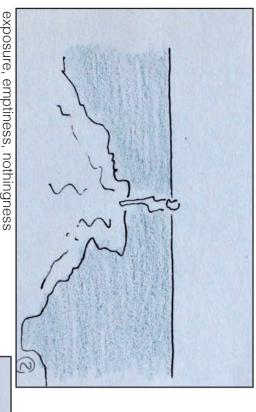


always managed to live in symbiosis between at least three very different realities: the *heavily industrial* fishing industrial activity that has with the landscape around it and the porary to our times, the smaller scale neuvering of the landscape contem This is the point of convergence

wakame on the dock on the lower rocky side of the hill or drying at the higher level, and the fisher_ loading the awabi caught from the man, cleaning their boats, down local workers on the construction site social groups overlap, primarily the It is also a place in which different

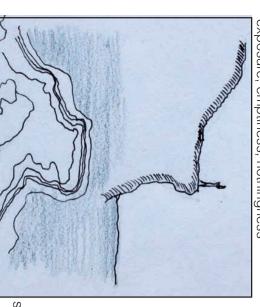
スのコミュニティカフェは、重々しい現代的な建設現場、ランドスケープと調和した小規模な魚業、未だ人の手がつけられていない自然の丘という三つの異なるものが重なり合う場所となる。また、様々な社会的なグループ、主に高い場所に位置する建設現場で働く地元の労働者、低い場所で船の手入れや磯でとれるあわびを荷揚げしたり、ち かめを干したりする漁業者が重なり合う場所となる.



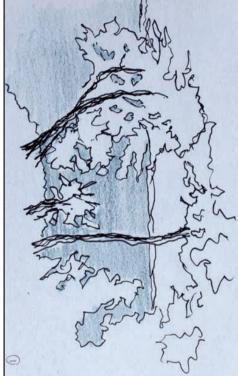


exposure, emptiness, nothingness

trees as sculptures, leaves as transparencies

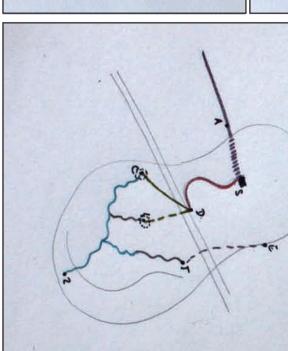


shelter, safety

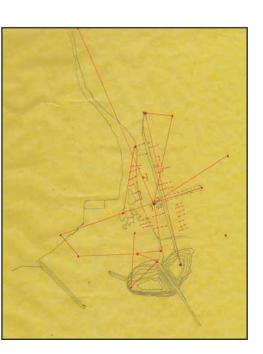




point of encounter between nature and engineered edge



seclusion, solitude transformation of the path by the community through



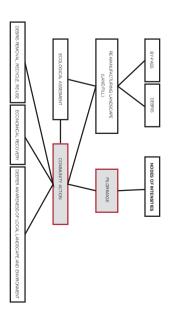
which will enhance, add to, or transinteractions with it. form the landscape and people's The proposed path is that artificial

that is temporary, mutable and transnature, and through time. formable by the people, and by It's nothing else than a path. A path

an informed choice respectful of people to build from, we offer people By defining the constraints for the landscape and heritage.

cies, seclusion, exposure, shelter, emptiness, ... are to be found. solitude, absence, safety, danger, Observatories in which transparen-

提案する道はランドスケープとその場所への人間の関わり方をより良いものにするために加えられるものである。道以外は何もつくらない。道は、一時的のもので人々や自然によって時間とともに変化していく空間を構築する際の制約条件を明確にすることにより、地域の人たちにランドスケープへ敬意を込めた選択肢を与えて



PURELY LANDSCAPE

time